KURDISTAN AMÉRICA LATINA

BOLETÍN INFORMATIVO Nº 19

31.10.16 – 06.11.16

INDICE DE CONTENIDOS:

- **URGENTE: ARRESTAN A PARLAMENTARIOS DEL HDP**
- **Bese Hozat, comandante del PKK: "La política de Turquía es expansionista, sectaria y ocupacionista"**
- **Demirtas: Estos días de atrocidades se terminarán tarde o temprano**
- **La co-presidenta del HDP Figen Yüksekdağ envía mensaje a las mujeres**
- **Remzi Kartal: "En Turquía existe riesgo de guerra civil"**
- **El fin de la democracia en Turquía**
- **Co-presidenta del HDP: "Gülten Kışanak nuestro honor, Firat Anli nuestra dignidad".**
- **A 3 años de su liberación, el ejemplo de Kobane se multiplica en Buenos Aires**
- **¡Viva la lucha por la libertad de las mujeres kurdas! ¡Jin, jiyan, azadî!**
- **Campaña de firmas internacionales para liberar a dirigentes kurdas detenidas en Turquía**
- **Pueblo kurdo celebra el Día Mundial por Kobane**
- **Mujeres de Shengal se organizan bajo el Movimiento de Mujeres Libres Yazidíes (TAJÊ)**
- **Las Fuerzas Revolucionarias de Rojava se preparan para la Operación al-Bab contra los rebeldes respaldados por los turcos**

KURDISTAN AMÉRICA LATINA

BOLETÍN INFORMATIVO Nº 19

31.10.16 – 06.11.16

URGENTE: ARRESTAN A PARLAMENTARIOS DEL HDP

El genocidio político hacia los kurdos en Turquía es cada vez más grave

El 4 de Noviembre a la 1.30 de la madrugada (hora local) se allanaron las casas de los parlamentarios del HDP (Partido Democrático de los Pueblos) y de la sede central del partido. En estos allanamientos, incluso los co-presidentes del partido, y como mínimo 11 parlamentarios kurdos fueron arrestados. La fiscalía de Diyarbakir informa que hay una orden de arresto sobre los 59 parlamentarios del HDP. Por su parte, el Ministerio del Interior declaró que hay un orden de arresto sobre 15 parlamentarios del HDP. Hasta al momento los que fueron detenidos son:

Selahattin Demirtaş (co-presidente del HDP)
Figen Yüksekdağ (co-presidente del HDP)
Sırrı Süreyya Önder
Selma Irmak
Leyla Birlik
Gülser Yıldırım
Nursel Aydoğan
Ferhat Encü
Ziya Pir
Abdullah Zeydan
İdris Baluken

El HDP es la tercera fuerza del Parlamento turco, gobierna en más de 100 alcaldías y representa la voluntad de 6 millones de votantes. El HDP representa todos los grupos étnicos de Turquía (kurdos, armenios, árabes, asirios, turcos, etc.), a distintos grupos religiosos, a las mujeres y al movimiento LBGTIQ. El paradigma del partido es construir una sociedad democrática, ecológica y antipatriarcal. El HDP aplica el sistema de co-presidencia a todos los organismos del partido con participación paritaria de hombres y mujeres.

La detención de los parlamentarios del HDP es un golpe de Estado contra la democracia en Turquía, y afecta las garantías de los derechos civiles y políticos de los ciudadanos de ese país en lo que se configura como un escenario de no existencia de las garantías democráticas.

El Estado turco, hace meses que viene clausurando todos los medios de comunicación opositores. Por lo tanto, hoy los medios oficialistas titularon este golpe como una "operación contra el terrorismo". Además, el acceso a múltiples servicios de redes sociales como Facebook, Twitter, YouTube y WhatsApp ha sido bloqueado en Turquía a partir de la 1:20 de la madrugada (hora local), según el portal Turkey Blocks, que afirma monitorizar el funcionamiento de dichos servicios en el país en tiempo real.

Kurdistanamericalatina.org

Bese Hozat, comandante del PKK: "La política de Turquía es expansionista, sectaria y ocupacionista"

Bese Hozat, la co-presidente del Partido de los Trabajadores del Kurdistán (PKK) y miembro de la Unión Comunidades de Kurdistán (KCK), habló con el periodista Erdal Er en las montañas de Kandil y advirtió que la guerra entre el grupo kurdo y el Estado turco se extendería a través el país.

Qandil es un santuario montañoso y el centro político más influyente que muchos estados establecidos. La zona, situada en la región del Kurdistán, al norte de Irak, está dentro de los límites de lo que el PKK llama las Zonas de Defensa Medya; zonas controladas por guerrilleros del grupo. Muchos lo ven como una capital, porque el movimiento de liberación kurdo se basa allí y se ha convertido en una fuerza influyente y un poderoso actor en el Oriente Medio. Turquía quiere erradicar esta fuerza y está utilizando toda su política, fuerza militar, fuerza diplomática y económica contra los kurdos que los apoyan. Con la guerra en Irak, el Kurdistán sirio y el Kurdistán del Norte (sudeste de Turquía) y, recientemente, la operación de Mosul, los ojos del mundo se han vuelto una vez más a Qandil. Aunque es una mujer ocupada, Bese Hozat se tomó el tiempo para responder a nuestras preguntas.

-¿Qué está tratando de hacer Turquía en Irak, Kurdistán del Sur y Mosul?
-La política de Turquía es expansionista, sectaria y ocupacionista. No quiere dejar a la gente vivir en paz y en conjunto. No quiere la democratización en Kurdistán del Sur. No aceptará que los yazidis ganen reconocimiento y una condición política. Y quiere erradicar al PKK.

-Sin embargo, Turquía ha dicho que quiere resolver los problemas y contribuir …
-Lo que está haciendo es más importante que lo que está diciendo. La razón de Turquía para querer participar en la operación de Mosul no es resolver problemas, sino más bien profundizar los problemas. Sus intereses se centran en esto. Su principal objetivo es que los sunitas bajo su mando controlen la "soberanía" en Irak.

KURDISTAN AMÉRICA LATINA

BOLETÍN INFORMATIVO Nº 19

31.10.16 – 06.11.16

-Aunque los kurdos son de mayoría suní…
-Esto no cambia las cosas. Erdogan no acepta la existencia de los kurdos: alauita, yazidi, sunita, no le importan a él. Por otra parte, la política de Erdogan no es ayudar a resolver los problemas de los sunitas, instrumentaliza de ellos sus políticas racistas, monistas y sectarias; estas políticas son principalmente contra los kurdos.

– ¿Qué estás proponiendo que es diferente a Turquía?
-Nosotros rechazamos con vehemencia el sectarismo, el nacionalismo y el sexismo. Sabemos por la historia kurda que las políticas sectarias y nacionalistas han causado mucho daño en el Oriente Medio y su gente. Hoy estamos tratando de evitar que esto suceda de nuevo. Por esta razón, queremos participar en la operación de Mosul.

–¿Cuál es el punto muerto?
-El punto muerto es este; sólo porque la mayoría son sunitas en Mosul, ¿significa que tenemos que rechazar la existencia de los demás? Esto es lo que hace ISIS. Entonces, ¿cuál es la diferencia entre Turquía e ISIS? No se puede encontrar un solo ejemplo de un sistema basado en una sola creencia y que genere una solución. Ellos sólo han dado lugar a una gran cantidad de derramamiento de sangre. Un sistema basado en la regla de una creencia de la mayoría sólo puede significar sangre, matanza, llanto y destrucción.

-¿Cómo se puede resolver el problema de Mosul?
-Creemos que la solución para Irak, Mosul y la región radica en el modelo de nación democrática. Sunitas, chiítas, cristianos, asirios, sirios, kurdos, árabes y turcomanos viven en Mosul. Por lo que el problema se puede resolver mediante la aplicación del principio de igualdad y no discriminación por motivos de religión, lengua, raza, secta o género.

–¿Es posible?
-¿Por qué no debería serlo? Tenemos el Kurdistán sirio como un ejemplo. Una Shengal autónoma (Sinjar) y las Unidades de Resistencia de Sinjar (YBS) traerán consigo la democratización de Mosul post-ISIS. La democratización de Mosul afectará a la totalidad de Irak y Kurdistán del Sur. Queremos que el HPG (brazo armado del PKK) y la YBS participen en la operación de Mosul por esta razón.

–¿Qué hay de la existencia de Turquía en Bashiqa?
-Los vemos como una fuerza ocupante. Ellos han negado el derecho internacional y la soberanía del Estado iraquí, al desplegar su ejército en Bashiqa; y ellos no están prestando atención a las llamadas de Irak a retirarse. El Estado turco es también una fuerza de ocupación en el sur de Kurdistán. Esta ocupación no es independiente de la administración del GRK. La presencia de soldados turcos dañan las operaciones de la unidad kurda y también se dirige a intentar ganar la parte sur del Kurdistan. Es importante para el futuro de nuestro pueblo en el GRK dar a lucha contra esta ocupación.

–¿Podría extenderse sobre esto?
-Si Turquía tiene éxito en la erradicación del PKK su próximo paso será la erradicación de Kurdistán del Sur. El Estado turco ve a los kurdos como enemigos. Aborrece la diversidad y la idea de que los kurdos obtengan reconocimiento.

-¿Por qué las relaciones entre la administración Kurdistán del Sur con Turquía los irrita tanto ?
-No estamos irritados. Por supuesto, Kurdistán del Sur puede tener relaciones económicas y políticas con el Estado turco. Pero no podemos aceptar que la gestión del Sur de Kurdistán dé luz verde a las políticas genocidas contra el pueblo kurdo. Este es el aspecto problemático y dañino de las relaciones en que estamos en contra.

–¿Qué quiere decir por "problemático y dañino"?
-Turquía está librando una guerra integral contra los triunfos de los kurdos en el Kurdistán sirio. Cientos de personas han muerto. Lo hizo a través de ciertos poderes como ISIS, Al-Nusra y algunas bandas dentro del Consejo Nacional Kurdo (ENKS). También lo hizo en Alepo y Sheikh Maqsoud. Desafortunadamente ciertas facciones dentro del GRK están apoyando esta política. Ellos están de acuerdo con un Estado que está llevando a cabo una política genocida contra los kurdos. Este es un motivo de gran malestar entre los kurdos nacionalistas y nuestro movimiento.

–¿Qué se puede esperar de un ataque a Shengal?
-Turquía tiene planes contra Shengal. Hay informes de que ha hecho un acuerdo con algunas fuerzas locales. Shengal es una parte del plan sobre Mosul de Turquía. El ataque y el genocidio de ISIS en Shengal no es independiente de Turquía.

–¿Qué van a hacer si Shengal es el objetivo dirigido?
-Una muy poderosa lucha social y militar hay que librar contra la ocupación turca. Vamos a hacer eso. Vamos a defender a nuestro pueblo y sus logros en Shengal.

–¿El reciente ataque en Kirkuk por parte de ISIS es un posible asalto a Shengal?
-Ha quedado claro que Turquía estaba detrás del ataque en Kirkuk. Turquía es una fuente de inestabilidad en la región. Está en contra de una solución y de la paz. Solo quiere crear conflictos entre los diferentes pueblos de Mosul y Kirkuk.

-Turquía está también en contra de que los guerrilleros del PKK entren en Kirkuk.
-La guerrilla es la fuerza de defensa del pueblo kurdo. Ellos estarán en todas partes que se necesiten.

KURDISTAN AMÉRICA LATINA

BOLETÍN INFORMATIVO Nº 19

31.10.16 – 06.11.16

–¿La guerra en el norte de Kurdistán va a continuar?
-Sí, la guerra se intensifica. Nosotros no somos la causa de esto; la causa es el plan del Estado turco de un genocidio al pueblo kurdo. Turquía quiere aprovechar la coyuntura de la región para erradicar el PKK y completar su plan de genocidio de 100 años.

-¿Qué quiere decir por genocidio?
-Lo que estamos diciendo no es propaganda; la situación es grave. Si los planes genocidas del Estado turco no se ven contrarrestados y no hay resistencia, un genocidio como el Genocidio Armenio se va a aplicar contra los kurdos. La única cosa que puede evitar esto es la lucha.

–¿Es esto posible en el mundo de hoy? ¿El mundo va a permanecer en silencio?
-Turquía está utilizando a Irak, y a Siria y la crisis de refugiados, como una amenaza contra Europa y los EE.UU. para que permanezcan en silencio y hagan la vista gorda a esta política de genocidio. Internamente Turquía está arrasando ciudades y pueblos kurdos, asesinando a las personas y suprime a los disidentes para crear un imperio del miedo en donde se suprime a la sociedad. El objetivo es aplastar toda oposición y eliminar a los kurdos que están resistiendo. De esta manera, el Estado quiere imponer un genocidio en el norte de Kurdistán, como lo hizo en el Genocidio Armenio de 1915 y el Genocidio de Dersim en 1938. Se trata de Erdogan y el AKP y su solución de la cuestión kurda. Por lo tanto, en lugar de esperar a un salvador, la resistencia, la lucha y la victoria es la única manera.

–¿Son los ataques aéreos sobre las Zonas de Defensa de Medya continuas?
-Sí. El bombardeo aéreo en el norte de Kurdistán también está en curso. Existen señales y tenemos la sospecha de que se están usando armas químicas. Tenemos información de que las armas químicas se van a utilizar durante el período de invierno próximo en el norte de Kurdistán.

–¿Hay un alto número de muertes en los ataques aéreos?
-Las cifras exageradas de Turquía son una parte de su guerra psicológica. Estas cifras no pueden estar más lejos de la verdad. Por supuesto que hemos tenido pérdidas en los ataques aéreos, pero no como dice Turquía. Estamos compartiendo información sobre las pérdidas con la opinión pública. Nuestra gente no debe creer en la guerra psicológica de Turquía.

–¿Qué se puede esperar de una operación terrestre en las zonas Medya de Defensa?
-Sabemos que Turquía tiene un plan para hacer esto. Tenemos que preparados contra él. Si Turquía ataca vamos a responder. Si ellos vienen van a ver.

–Si estos ataques continúan, ¿van a participar en acciones en ciudades de Turquía?
-Estamos luchando contra las políticas de genocidio del AKP, que seguirá adelante. No vamos a arrodillarnos. La aceptación de estas políticas significa aceptar el genocidio. El pueblo kurdo y los militantes del PKK no son corderos de la masacre. No nos vamos a limitar a la guerra en Kurdistán del Norte, vamos a difundirlo a través de Turquía. En todas partes es una zona de guerra para nosotros ahora.

FUENTE: Yeni Özgür Politika/Traducido por Lucrecia Fernandez

Demirtas: Estos días de atrocidades se terminarán tarde o temprano

El co-presidente del Partido Democrático de los Pueblos (HDP), Selahattin Demirtas, manifestó este viernes que en Turquía se vive otra etapa del golpe civil encabezado por el gobierno del presidente Recep Tayyip Erdogan.

Demirtas fue arrestado durante esta jornada junto a otros 10 diputadas y diputadas del HDP. La administración turca ordenó los arrestos bajo el argumento de que los legisladores colaboran con el "terrorismo".

Estas detenciones, junto a decenas de arrestos ocurridos en las últimas semanas, forman parte de una nueva avanzada represiva de Erdogan contra el movimiento de liberación kurdos y otros sectores opositores. A través de su abogado Mahsuni Kahraman, el co-presidente del HDP envió un mensaje escrito a mano en el que denuncia que está en curso un "golpe civil ilegal" en toda Turquía.

"Queremos que se sepa que vamos a seguir siendo estrictamente leales a la democracia, la libertad y la paz, en una lucha que nuestro pueblo está dando", afirmó Demirtas.

El co-presidente del HDP expresó que "estos días de atrocidades se terminarán tarde o temprano" debido a la resistencia del pueblo. Demirtas manifestó que las detenciones son parte de "conspiraciones baratas" y que, no importa cuáles sean las circunstancias, "continuaremos nuestra lucha política democrática y seguiremos reiterando nuestro llamado a la paz".

FUENTE: ANF/Traducción y edición: Kurdistán América Latina

KURDISTAN AMÉRICA LATINA

BOLETÍN INFORMATIVO Nº 19

31.10.16 – 06.11.16

La co-presidenta del HDP Figen Yüksekdağ envía mensaje a las mujeres

Figen Yüksekdağ, co-presidenta del Partido Democrático de los Pueblos (HDP), que fue detenida este viernes en Ankara por las fuerzas de seguridad turcas, envió un mensajes a las mujeres del Kurdistán.

En la declaración realizada durante esta jornada ante los tribunales, Yüksekdağ, rechazó las acusaciones en su contra y expresó que "sólo el pueblo que me eligió me puede juzgar por mis actividades políticas".

Yüksekdağ manifestó no tener esperanza ni fe en el sistema judicial turco, al mismo tiempo que envió un saludo a las mujeres kurdas, a las que convocó a sostener la resistencia.

La co-presidenta del HDP fue arrestada junto a un grupo de diputados y diputadas de ese partido, hecho que despertó un fuerte repudio internacional.

Ahora Yüksekdağ se encuentra detenida en la ciudad de Amed, esperando ser transferida a una prisión.

FUENTE: ANF/Traducción y edición: Kurdistán América Latina

Remzi Kartal: "En Turquía existe riesgo de guerra civil"

Remzi Kartal es presidente del Congra-Gel (Congreso del Pueblo), organismo que aglutina a varias organizaciones kurdas y que es considerado próximo a las posiciones de la guerrilla del PKK. Odontólogo de 67 años, nacido en la turística ciudad de Van (Turquía), fue de los primeros parlamentarios kurdos elegidos por el Partido de la Democracia (DEP), ilegalizado en 1994 por las autoridades turcas. Entonces tuvo que exiliarse, mientras otros diputados eran encarcelados y condenados, como ocurrió con Leyla Zana, a 15 años de prisión. Remzi Kartal considera en sus declaraciones a *Cuarto Poder* que, debido a la escalada represiva que vive Turquía antes y después de la intentona golpista de julio, existe el riesgo de una guerra civil y que la actual invasión turca de Rojava, en el norte de Siria, puede convertir a esta región kurda en el Vietnam de Turquía.

– ¿Hacia dónde va la política de Erdogán? ¿Cuál es su objetivo con esta escalada represiva?

-Erdogán camina hacia la restauración del Imperio Otomano, a un sistema en el que todo esté en sus manos, pero también quiere eliminar cualquier cosa que tenga que ver con la palabra kurdo, equiparando la lucha del pueblo kurdo con el terrorismo, tanto en Bakur (Norte o Kurdistán de Turquía) como Rojava (Kurdistán occidental sirio).

-Sin embargo hasta febrero de 2015 quería un acuerdo con el PKK, ¿a qué se debe tal cambio?

-Durante el año 2012 la lucha de la guerrilla kurda experimento un notable incremento; también entonces había en las cárceles una huelga de hambre de miles de presos que duraba ya 68 días. Erdogán se encontraba bajo una gran presión. Los avances de la guerrilla, la huelga en las cárceles y los levantamientos populares tenían acorralado a Erdogán. Si en esos momentos muere alguno de los huelguistas, Erdogán se habría acabado. Fue entonces cuando pensó que un acuerdo, que negociar con Abdulá Ocalán le permitiría ganar tiempo, controlar el proceso de negociación y, de esta forma, frenar la lucha del pueblo kurdo. El problema es que ocurrió lo contrario porque el proceso de paz en vez de jugar a su favor lo hacía en contra suya. Es cierto que se sentó en la mesa de negociaciones, que envió a sus delegados, pero en realidad nunca prometió nada concreto. Solo quería ganar tiempo para neutralizar la lucha del pueblo kurdo. El 28 de febrero de 2015 hubo un acuerdo en el palacio de Dolmabahce entre representantes del HDP y del AKP; fue un paso importante. Pero cuando Erdogán lo estaba valorando, le pusieron sobre la mesa el estudio de un instituto de opinión pública según el cual el proceso de paz hacía que el AKP perdiera popularidad mientras el HDP la ganaba. Ahí se acabó todo. El 3 de marzo, Erdogán declaraba que el diálogo había concluido y que no había habido ningún proceso de paz.

-¿Y qué influencia tuvieron las elecciones de junio de 2015?

-Las elecciones de junio de 2015 supusieron una victoria para el HDP y un retroceso del AKP. Erdogán no acepó esos resultados y decidió repetir las elecciones acusando al HDP de estar vinculado al terrorismo, pero el 1 de noviembre el HDP volvió a superar la barrera del 10 por ciento pese a que no habían sido unas elecciones democráticas: muchos miembros del HDP habían sido encarcelados,

otros habían sido asesinados y sus sedes incendiadas. El voto a Erdogán volvió a subir y se reanudó la guerra contra el pueblo kurdo.

-¿Existe posibilidad de volver a la mesa de negociaciones?
-Hoy en día no hay ninguna posibilidad de volver a la mesa de negociaciones. Solo si la nueva guerra le fuera desfavorable y el Ejército turco no alcanzara sus objetivos existiría alguna posibilidad de volver al diálogo. Pero es muy difícil. Erdogán ha dicho que fue un error permitir que se formara "el Norte de Irak" –eufemismo para no decir la región autónoma del Kurdistán iraquí- y que no permitirá que pase lo mismo en "el Norte de Siria", donde los kurdos quieren implantar un sistema federal. "No nos vamos a volver a equivocar –ha dicho Erdogán-. Haremos todo lo que esté en nuestras manos para impedirlo".

-¿Y lo van a conseguir? ¿No les pueden traicionar los norteamericanos de nuevo?
-No lo conseguirán. Igual que una gran potencia como Estados Unidos fue derrotada por un pequeño país como Vietnam, Turquía no podrá quedarse en Rojava; Rojava será el Vietnam de Turquía. El levantamiento del pueblo kurdo se extiende por Rojava, por Bakur, por la diáspora, por todos los lugares donde hay kurdos.

-¿No ha sido un error llevar la guerra a las ciudades? Han perdido la vida muchos jóvenes, ciudades históricas como Diyarbakir han sido destruidas…
-La guerrilla no tenía previsto entrar en las ciudades; ha sido la gente la que ha formado sus autodefensas frente a los ataques de los militares. A la destrucción de las ciudades y sus bombas, respondemos con el levantamiento popular. La lucha ya no se limita a las montañas, está en los pueblos, en las aldeas, se trata de una lucha final: o el Estado acaba con nosotros o desaparece. Lo que está ocurriendo en Turquía no pasa en ninguna parte del mundo; si continúa así, será el fin del Estado. Nos encontramos ante el final de la presencia del Estado en el Kurdistán. El actual Estado cada vez tiene más enemigos, tanto dentro como fuera de Turquía. Por el contrario, la lucha del pueblo kurdo contra el Daesh (Estado Islámico) le ha permitido granjearse muchos amigos. Erdogán está cada vez más aislado. En realidad, él es el padre del Daesh, se considera el nuevo califa del islam, es el califa del Daesh.

-Las purgas dentro del Ejército turco están debilitando al Ejército…
-Sí, claro, las purgas han debilitado al Ejército. Se ha producido un enfrentamiento entre los propios militares y esto les debilita. Los generales detenidos tras el golpe de Estado eran unos asesinos, unos criminales, pero también eran el mayor orgullo del Ejército por llevar el peso de la guerra en el Kurdistán. Ahora dentro del Ejército hay miedo y esto ha dado mayor fuerza a la guerrilla; cada día es más fuerte.

-¿Y no existe riesgo de guerra civil en Turquía?
-Sí, en Turquía existe el riesgo de guerra civil. El propio Erdogán la incita enfrentando a turcos y kurdos, pero nosotros no queremos eso; estamos trabajando también dentro del pueblo turco; hay muchos turcos entre nosotros. No se trata de un problema solo kurdo, la lucha contra el AKP, contra Erdogán, contra el fascismo de Erdogán también es un problema de los turcos. Nosotros, kurdos y turcos estamos por la paz, contra el Gobierno de Erdogán y el AKP.
-Usted dice que los kurdos están consiguiendo apoyo internacional, pero sin embargo en la mayor campaña de represión Europa y EEUU han permanecido en silencio…
-Sí, es una vergüenza que Europa y Estados Unidos guarden silencio ante la destrucción de las ciudades kurdas y la represión contra el pueblo. Estados Unidos, que de una forma u otra apoya a la YPG kurdas, sin embargo cierra los ojos a lo que hace Turquía en su propio territorio para que haya un equilibrio ante ese apoyo. Por su parte, la Alianza Atlántica intenta evitar que Turquía se acerque mucho a Rusia. Se trata de una sucia política que condenamos.

-¿No puede pasar lo mismo en Rojava, es decir que al final Estados Unidos termine apoyando a Turquía? Ya le han permitido entrar en Siria casi hasta la ciudad de Al Bab.
-A Turquía solo le interesa la franja que va desde Jarabulus hasta Azaz. Ni Rusia, ni Irán, ni Estados Unidos van a permitir que las tropas turcas ocupen Al Bab.

-¿Y no hay ya un plan entre Turquía, Siria, Rusia, Irán y Estados Unidos sobre la guerra siria?
-Turquía, Irán, Siria e Iraq solo están de acuerdo en cómo acabar con los kurdos, cómo acabar con Rojava, pero no pueden hacer desaparecer al pueblo kurdo porque ahora está jugando un papel importante. Es cierto que Turquía intenta acercarse a Damasco, a Irán y Rusia, pero, en el fondo, entre ellos hay muchos problemas. Además, la situación de los kurdos de ahora no es como antes. Hace cien años, cuando los acuerdos de Lausana, no tenían fuerza, tampoco cuando destruyeron la República de Mahabad tras la II Guerra Mundial, pero hoy los kurdos son una gran fuerza en Siria, en Tuquía, en Iraq, en Irán. Estados Unidos y Europa saben que, como está ocurriendo en Rojava, pueden en algún momento acabar también con el régimen iraní. Ni Europa ni Estados unidos pueden cerrar los ojos ante esta realidad; lo están comprobando sobre el terreno.

FUENTE: Manuel Martorell/Cuarto Poder

El fin de la democracia en Turquía

Transcribimos el comunicado realizado por Hisyar Ozsoy, viceco-secretario del Partido Democrático de los Pueblos (HDP), Representante de Asuntos Exteriores y diputado por Bingol, frente a las detenciones de diputadas y diputados kurdos efectuadas por las fuerzas de seguridad turcas durante este viernes.

Esta noche la purga del Presidente Erdogan contra nuestro partido ha alcanzado un nuevo nivel: Nuestros Co-Secretarios Selahattin Demirtas y Figen Yüksekdag, junto con otros 11 miembros del Parlamento de nuestro partido han sido detenidos a lo largo y ancho de Turquía. Se esperan más detenciones. El objetivo de

estas medidas es cerrar el tercer partido más grande del Parlamento. Hoy es un día negro no sólo para nuestro partido, sino para toda Turquía y sus alrededores, porque implica el fin de la democracia en el país.

Desde que nuestro partido consiguió una victoria histórica en las elecciones generales del 7 de junio del 2015, donde logramos entrar en el Parlamento a pesar de la antidemocrática barrera electoral (del orden del 10%), el Presidente Erdogan nos ha señalado como la principal diana de sus políticas autoritarias. La razón es nuestra motivada oposición contra su intención de implantar un sistema presidencialista en Turquía. Nuestros escaños en el Parlamento eran, y son, los principales impedimentos para realizar los cambios constitucionales necesarios para ello. Por lo tanto, ni corto ni perezoso, ordenó nuevas elecciones en noviembre de 2015. A pesar de una serie de asaltos violentos por parte de "autores desconocidos" contra la infraestructura y los miembros de nuestro partido, nos las volvimos a arreglar para volver a superar la barrera electoral el 5 de noviembre de 2015 y obtuvimos 59 escaños en el Parlamento. Puesto que no podía volver a ordenar elecciones, el Presidente Erdogan inició la revocación de la inmunidad parlamentaria de nuestros diputados en mayo de este mismo año. Ya que no pudo en su día impedir nuestra entrada en el Parlamento, ahora nos envía a la prisión.

Miles de miembros, directivos, alcaldes y concejales afiliados en el HDP y/o en el DBP (nuestro partido hermano) ya han sido enviados a la prisión desde nuestra victoria electoral en junio de 2015, usando cargos infundados. Pero el intento de golpe de Estado en julio de 2015, y la posterior declaración de estado de emergencia han sido la gran oportunidad del Presidente Erdogan para suprimir toda oposición. Ya no hay libertad de expresión ni libertad de prensa, ni libertad de cátedra, ni tampoco un poder judicial imparcial e independiente. Mediante decretos, obviando el imperio de la ley, unos 170 medios de comunicación críticos con Erdogan han sido clausurados. Más de 130 periodistas se encuentran en prisión, incluyendo autores e intelectuales mundialmente conocidos. Recientemente, dos agencias de noticias kurdas y varios diarios también kurdos fueron clausurados y el editor del diario Cumhuriyet, junto con columnistas y periodistas de la publicación, han sido arrestados. Más de 80 mil personas han sido detenidas desde el 15 de julio, y alrededor de la mitad de ellas están en prisión, ahora mismo.

El 30 de octubre, los honorables miembros de nuestro partido Gülten Kisanak y Firat Anli, elegidos co-alcaldes de Diyarbarkir, fueron detenidos y encarcelados. Desde Ankara un delegado del Gobierno fue designado para regir el municipio. Con ello, el número de municipios kurdos gobernados por burócratas escogidos por el gobierno central ha subido a 28. Cerca de 30 alcaldes kurdos elegidos democráticamente se encuentran en prisión, y unos 70 de ellos han sido destituidos por el gobierno central.
Condenamos profundamente el arresto de nuestros co-Presidentes Selahattin Demirtas y Figen Yüksekdag, así como el de los parlamentarios Nihat Akdogan, Nursel Aydogan, Idris Baluken, Leyla Birlik, Ferhat Encü, Selma Irmak, Sirri Süreyya Önder, Ziya Pir, Imam Tascier, Gülser Yildirim y Abdullah Zeydan, y pedimos su inmediata puesta en libertad. Los cargos prefabricados contra ellos y el resto de los miembros del partido deben ser retirados.

La Historia ha mostrado una y otra vez que cualquier poder basado en la fuerza bruta colapsa ante el empuje en pos de la justicia y de la libertad. No nos rendiremos ante estas políticas dictatoriales y hacemos un llamamiento a nuestros compañeros de alrededor del mundo a, solidariamente, apoyarnos en nuestra pugna para evitar que Erdogan dirija el país hacía una guerra civil y hacía un mayor si cabe despotismo.

FUENTE: Rojava Azadi Madrid

Co-presidenta del HDP: "Gülten Kışanak nuestro honor, Firat Anli nuestra dignidad".

En el día de ayer, cerca de un millar de personas se congregaron en el distrito de Şişli, para manifestar su enérgico repudio frente a la arbitraria detención de los co-alcaldes de Amed (Diyarbakir), Gültan Kışanak y Fırat Anlı, el pasado 25 de octubre, quienes hasta el viernes se les había negado incluso la posibilidad de entrevistarse con sus abogados.

La convocatoria realizada por el Partido Democrático de los Pueblos (HDP) fue llevada a cabo alrededor de las 13 horas, bajo un intenso dispositivo de seguridad conformado por carros hidrantes, fuerzas especiales y policía regular que desde el mediodía fueron apostándose en las inmediaciones del lugar, rodeando todas las posibles vías de desconcentración, lo cual provocó una inevitable tensión entre los asistentes, muchos de los cuales afirmaban que dicho operativo es parte de la campaña de amedrentamiento que Erdoğan viene sosteniendo contra sus opositores, con el único propósito de debilitar todo tipo de acción que pretenda manifestar su disconformidad con las actuales políticas de gobierno. En efecto, los organizadores del acto de hoy admiten que la concurrencia fue menor a la esperada, aunque "es absolutamente comprensible que la gente sienta temor ante las amenazas constantes de atentados y otras acciones de represalia a las que puedan enfrentarse por el sólo hecho de asistir a una marcha de este tipo".

KURDISTAN AMÉRICA LATINA

BOLETÍN INFORMATIVO Nº 19

31.10.16 – 06.11.16

Por su parte, las Embajadas de Estados Unidos y Francia emitieron un comunicado desde sus respectivas sedes en Ankara, instando a sus ciudadanos a "abandonar inmediatamente el país" debido a la posibilidad de un inminente ataque terrorista en la ciudad de Estambul, lo cual fue recibido por sectores de la oposición, como un claro gesto tendiente a reforzar las medidas de disciplinamiento social que el propio Estado turco viene promoviendo y profundizando durante el último año y medio.

La principal oradora del acto, Figen Yüksekdağ, actual co-presidenta del HDP, pronunció un enérgico discurso denunciando la política represiva del oficialista partido del AKP en contra de los representantes políticos de su partido, particularmente los que han sido elegidos democráticamente en las ciudades de mayoría kurda; mientras Selahattin Demirtaş, quien comparte el mismo cargo con Yüksekdağ, se manifestó en los mismos términos durante una conferencia de prensa convocada para el día de hoy en Diyarbakir, afirmando que no están dispuestos a dar "ni un paso atrás a cualquier precio" y agregando en relación a las detenciones de Kışanak y Anlı que ambos "han sido tomados como rehenes" debido al hecho de estar privados desde el inicio del derecho básico a la defensa". Así mismo declaró que tanto él como su Partido están "a la altura de las circunstancias" para afrontar la actual situación de crisis y violencia que vive el país, provocada por su actual Presidente, Recep Tayyip Erdoğan, a quien calificó de "loco, racista y anti-kurdo".

Figen Yüksekdağ, sobre la cual pesa desde el día de ayer, una prohibición de salir del país debido a las acusaciones en su contra en torno a una supuesta vinculación con una organización terrorista – en este caso y como es habitual hacia los políticos del HDP, con el Partido de los Trabajadores del Kurdistan (PKK) – cerró su discurso en Estambul no dudando al afirmar; "tenemos la voluntad política, tenemos posición tomada, tenemos el poder para resistir", al tiempo que visiblemente conmovida se refirió a los co-alcaldes detenidos como "Gülten Kışanak nuestro honor, Firat Anli nuestra dignidad".

Al finalizar el acto, una multitud de gente de todas las edades comenzó a desplazarse por las calles de Şişli portando banderas del Partido y entonando canciones en contra del actual gobierno y en apoyo a la resistencia kurda, particularmente a la lucha de las mujeres. Las policía militarizada allí presente se encolumnó detrás de los manifestantes en clara señal de hostigamiento, y avanzó rápidamente generando corridas y situaciones que culminaron con la detención de decenas de manifestantes, cuyo destino cierto es el arresto durante no menos de una semana – en caso de que no se trate de personas incluidas en los archivos oficiales – y la sistemática aplicación de torturas de la que no está exento ningún ciudadano cuya suerte dependa de las fuerzas policiales. El actual Estado de Emergencia que aún continúa vigente pese a haberse cumplido el período de tres meses que estableció el gobierno luego del intento de golpe, permite detenciones que pueden durar hasta un mes sin que se eleve ninguna acusación en su contra.

Cabe destacar que si bien podía observarse la presencia de una gran cantidad de periodistas, la mayoría de ellos portando además de sus cámaras de fotos, sus respectivas máscaras anti-gases, la manifestación del día de hoy no tuvo cobertura mediática en prácticamente ninguno de los medios locales que han sobrevivido a las clausuras impuestas por el gobierno, lo cual sumado al hecho de la dificultad para acceder desde el país a la mayoría de las páginas web que han decidido publicar la noticia, dan cuenta del actual estado de situación caracterizado por las restricciones y la supresión de las libertad de expresión que debería poder ejercerse en un país que se asume democrático y garante de las libertades individuales.

FUENTE: Nathalia Benavides / Comité de Mujeres en Solidaridad con Kurdistán – Argentina – Latinoamérica.

A 3 años de su liberación, el ejemplo de Kobane se multiplica en Buenos Aires

Tres años atrás, en los medios de comunicación mundiales Kobane era una palabra subdividida en múltiples relatos sobre los acontecimientos allí vivientes. Honrando la vida y dispuestos a ofrecer la suya por la libertad, sus pobladores y las milicias kurdas -organizadas en un movimiento diverso, democrático, ecológico y a favor de la liberación de las mujeres- lograron derrotar por primera vez a las fuerzas oscuras de ocupación de ISIS (Estado Islámico). Mientras que la inhumanidad de ISIS y sus patrocinadores acaparaba las pantallas, el pueblo kurdo, imbuido en un profundo sentido de humanidad, hizo frente a la barbarie sectaria. Aunque no sin costos, y cuando las vidas ofrendadas sobrepasaban los límites de lo contable, cuando al terror se lo combatía con armas en las manos y bajo el lema "mujer, vida y libertad", y cuando una sociedad comenzaba a forjarse desde las

KURDISTAN AMÉRICA LATINA

BOLETÍN INFORMATIVO Nº 19

31.10.16 – 06.11.16

cenizas con la sangre de los/as mártires niñas y jóvenes, los medios se callaron y dejaron de "esgrimir la verdad".

Kobane ahora es libre, y no es un sueño revolucionario. Kobane es una revolución viva en el corazón de Medio Oriente y está dispuesta a multiplicarse.

Hoy, tres años después de la gesta heroica del pueblo kurdo en Kobane, esas imágenes se alzaron en el corazón de la Ciudad Autónoma de Buenos Aires. Allí, apostados ante el Congreso de la Nación Argentina, los rostros de los niños y niñas kurdos, de los pobladores y pobladoras de Kobane y de las milicianas kurdas, se hicieron presentes junto a las danzas y cantos populares de la región de Kurdistán, y con el acompañamiento de quienes entienden que la lucha por la emancipación de los pueblos no repara en nacionalidades y fronteras.

Los transeúntes que se acercaban pudieron observar una serie fotográfica perfectamente secuenciada, que buscaba relatar los días después del triunfo sobre ISIS. Imponiéndose sobre las imágenes, un pasacalle plasmaba la consigna "Kobane resiste" y en sus flancos izquierdo y derecho las banderas de las Unidades de Defensa del Pueblo y de las Mujeres (YPG e YPJ), artífices de la liberación. Compañeros/as de diversas nacionalidades se hicieron presentes, acompañando una causa que ha trascendido las fronteras impuestas a su propio territorio y ha hecho mella en las luchas revolucionarias de todo el globo.

Kobane resiste, y los revolucionarios y revolucionarias del mundo le apoyan con algarabía y convicción. Ni un paso atrás decían en la Guerra Civil Española, ni un paso atrás decimos en la lucha por la liberación del pueblo kurdo.

¡Viva la lucha por la libertad de las mujeres kurdas! ¡Jin, jiyan, azadî!

Ayla Akat Ata es una mujer kurda sin miedo, una persona valiente y desafiante, una heroina, una abogada por los derechos humanos y los derechos de la mujer, una madre, una ex parlamentaria que desempeñó dos mandatos en el parlamento turco y la portavoz del Congreso de Mujeres Libres KJA.

Fue la primera mujer en reunirse con Abdullah Öcalan en la isla de Imrali en enero de 2013 en el contexto del proceso de paz. Su carrera en el parlamento no sólo estuvo llena de intrépidos discursos contra el régimen fascista Erdogan, Ayla Akat Ata fue varias veces hospitalizada con graves heridas debido a la violencia policial y sobrevivió a intentos de asesinato.

La gente a quien ella servía la amaba por estar siempre en la primera línea de defensa contra la policía y la brutalidad del ejército. En muchas ocasiones, se convirtió en un escudo humano para proteger a los civiles de las masacres del ejército. Y los que la conocen, la conocen como una amiga, camarada, mujer, profundamente humilde, fuerte, cariñosa, valiente y generosa.

Ayla Akat Ata protestaba contra los ataques del Estado contra políticos y periodistas kurdos. Por eso fue insultada, golpeada, arrastrada y luego detenida por la policía. Antes de ayer, la encerraron en la cárcel.

Turquía es una dictadura. No puede haber duda de eso. No sólo los medios de comunicación kurdos, sino que los principales periódicos y medios de comunicación han sido cerrados. Maestros y profesores están en la cárcel. Los medios libres ya no existen. Los municipios están siendo allanados y representantes políticos democráticamente electos son arrestados. Y, por supuesto, todo el proceso va acompañado de masacres contra la población kurda.
Las mujeres son las primeras víctimas de este régimen fascista patriarcal. ¿Por qué? Porque el miedo más grande de la mentalidad islamista del estado turco es la mujer kurda organizada y políticamente activa. No es ningún otro estado u organización, sino el potencial radical en el movimiento de mujeres kurdas lo puede obligar a este régimen a arrodillarse.

Es por eso que vemos a estos sangrientos soldados asesinar a las guerrillas, filmar y compartir sus asquerosas fechorias en las redes sociales. Necesitan demostrar su dominio masculino recurriendo a los métodos habituales de los violador de ISIS. Es por eso que desnudan a las mujeres Kurdas después de matarlas, a fin de exponer sus cuerpos, porque piensan que el honor de una mujer está entre sus piernas.

Es por eso que arrestan a mujeres históricas como Gültan Kisanak, periodista, ex prisionera política, ex diputada y ahora alcalde de

Amed (Diyarbakir). Esta mujer ha experimentado y sobrevivido las más horribles formas de tortura sexual en la cárcel.

Sakine Cansiz, figura simbólica de la revolución de la mujer del Kurdistán, era su amiga y camarada desde la prisión. Ella, como una de los cofundadores del PKK, dirigió los levantamientos en la prisión y fue asesinada en París el 9 de enero de 2013. Los servicios secretos turcos la mataron junto con Fidan Dogan y Leyla Saylemez, porque no pueden soportar ver a la mujer en Resistencia pero tal como el mundo ha visto en Kobane, las mujeres kurdas nunca se doblegarán. Están organizadas en masa, no tienen miedo y son la pesadilla más grande de la síntesis ISIS-AKP.

Las detenciones de mujeres como Ayla Akat Ata y Gültan Kisanak deben analizarse en este contexto.

¡Nuestro honor es nuestra resistencia! Todas las mujeres y las personas amantes de la libertad deben estar en solidaridad y recurrir a la acción para exigir la liberación inmediata de presas políticas como Ayla Akat Ata y Gültan Kisanak!

¡Viva la lucha por la libertad de las mujeres kurdas!
¡Jin, jiyan, azadî!

Manifiesto leído para clausurar la manifestación del 1 de noviembre en Madrid
Escrito por Dilar Dirik
Traducido por Rojava Azadi
Podéis leer una entrevista en inglés a Ayla Akat Ata

Campaña de firmas internacionales para liberar a dirigentes kurdas detenidas en Turquía

Campaña de solidaridad con las dirigentes políticas kurdas Gultan Kisanak (Co-Alcaldesa de la ciudad de Diyarbakir) y Ayla Akat Ata (portavoz del Congreso de Mujeres Libres de Kurdistán) detenidas y encarceladas ilegalmente el pasado 25 de octubre en Turquía.

El Congreso de Mujeres Libres de Kurdistán hizo un llamado urgente a la solidaridad internacional para que cesen los ataques y persecuciones a las fuerzas políticas opositoras al gobierno del presidente turco Recep Tayyip Erdogan.

Estos ataques llevan más de un año, pero en los últimos días se han intensificado brutalmente. Erdogan declaró el Estado de Emergencia a partir del cual le quitó la inmunidad diplomática a todos los diputados y diputadas kurdas, mientras que lleva adelante una política de genocidio para con la población del sur del país (de mayoría kurda).
Compartimos la información que se está difundiendo desde los Comités de Solidaridad e invitamos a que sumen su firma.
Muchas gracias.
Facebook: Comité de Mujeres en Solidaridad con Kurdistán
Pueden enviar las firmas al correo: mujereskurdistan@gmail.com
o completar el siguiente formulario digital:
http://www.juntemosfirmas.org/p-418
La Arania Feminista – Venezuela
Red de Sanadoras Ancestrales del Feminismo Comunitario, desde Iximulew. Guatemala
Silvia Ribeiro. Investigadora ETC. Mexico. Uruguay
Silvia Federici. Profesora Emerita Hofstra University, Hempstead, New York, USA
Miriam Miranda, OFRANEH, Honduras

BOLETÍN INFORMATIVO Nº 19

31.10.16 – 06.11.16

ARGENTINA
Nora Cortiñas, Elia Espen, Mirta Baravalle, Asociación Madres de Plaza de Mayo Línea Fundadora
Asociación Gremial Docente Universidad de Buenos Aires
Movimiento Teresa Rodriguez 12 de Abril
Alejandro Bodart, Vilma Ripoll, Hector Bidonde, Legisladores Ciudad de Buenos Aires
Liberpueblo
Correpi, Coordinadora Contra la Represión Policial Institucional
Hijos Zona Oeste
Capoma, Centro de Acción Popular Olga Márquez de Aredez
Alejandra Angriman , Secretaria de Genero Central de Trabajadores de Argentina Autónoma (CTA-A)
Carolina Ocar, Secretaria de Comunicación y Difusión CTA-A
Claudia Baigorria, Sec Administrativa (CTA-A)
Cinthia Pok, Secretaria de Formación (CTA-A)
Olga Morales, Fotógrafa Documentalista, integrante de Afepoc, Asociación de Familiares de Argentinos Ejecutados en Chile Durante el Golpe Militar.
Asamblea de Mexicanxs en Argentina
Maria Elena Cauquoz, integrante de la Gremial de Abogados y Abogadas de la Rep. Argentina
Convocatoria Segunda Independencia Neuquen, Argentina
Juntas y a la Izquierda
MST
Frente Popular Darío Santillán Corriente Nacional
Ben Ami Schargrodsy, Secretario General CTA-A, La Rioja
HERMAN SCHILLER, periodista, conductor del programa radial “Leña al fuego”, Buenos Aires.
DANIEL DE SANTIS, Coordinador de la Cátedra Che Guevara
JUVENTUD GUEVARISTA DE ARGENTINA
GINO STRAFORINI, Coordinador de Propuesta TATU 3
Silvia Zapata, secretaria de Género de CTA, Lomas de Zamora
Asociación de Ex Detenidos Desaparecidos
Asociación de Ex Presos Políticos y Familiares de Detenidos Desaparecidos, Regional Ledesma
Madres de Detenidos Desaparecidos, Ledesma, Jujuy
Democracia Socialista
La Emergent
Pueblo en Marcha
Frente Popular Dario Santillan
Encuentro de Organizaciones
Comité en Solidaridad con Kurdistán – Córdoba
Comité de Solidaridad con Kurdistán – La Plata
Comité de Solidaridad con Kurdistán – Buenos Aires
COB La Brecha – Córdoba
Federación de Organizaciones de Base – Córdoba
Eduardo Lucita, Economista – Argentina
EDGARDO E. DATRI, Prof. Universidad Nacional de Comahue – Neuquén
Viviana Norman, Socióloga UBA

PERSONAS QUE FIRMARON EL FORMULARIO ONLINE (VARIAS SON PERIODISTAS OTROS SON AMIGOS)

Carlos Fabian	Cerro
María Julia	Marnich
Pablo	Voltaire
Emanuel Marcos	Abínzano
Patricia	Agosto
Alejandra	Sosa
Nahuel José	Camino
Zula	Lucero
Leandro	Albani
Emilce	Boroni

KURDISTAN AMÉRICA LATINA

BOLETÍN INFORMATIVO Nº 19

31.10.16 – 06.11.16

Mariela Prieto
Graciela Celedón
María Petraccaro
Florencia Guarch
Joana Manavella
Graciela Leda
Agustín Cases
Ariel Alberto Frate

LLAMADO A LA SOLIDARIDAD INTERNACIONAL

"Libertad para todas las Mujeres que resisten en nombre de AYLA AKAT ATA y GÜLTAN KIŞANAK"

Los ataques, detenciones y arrestos cometidos hacia el pueblo y sus representantes como parte de la continua violencia de estado en Kurdistán desde Julio de 2015, han alcanzado su punto más alto en los últimos 3 días. Gültan Kışanak, la primera Co-Alcaldesa de la Municipalidad Metropolitana de Diyarbakir, quien resistió las torturas durante dos años en la prisión de esa ciudad cuando el golpe de estado de 1980, fue detenida el 25 de Octubre de 2016; mientras el edificio de la municipalidad fue bloqueado con una redada de cientos de policías. Información de último momento confirma que tanto Gültan Kışanak como el Co-Alcalde Firat Anli fueron trasladados a prisión y encarcelados sin evidencia causa ni juicio alguno.

El 26 de Octubre de 2016, las personas que se reunieron frente al edificio de la municipalidad para defender su voluntad fueron atacadas impunemente con carros hidrantes y gases lacrimógenos. Además, muchos de ellos fueron golpeados y detenidos. Durante este ataque, las agresiones se dirigieron específicamente hacia las mujeres que resistieron en la línea de frente. Así como muchas de nuestras compañeras han sido detenidas, la co-vocera del Congreso de Mujeres Libres (KJA), Ayla Akat Ata, también fue maltratada y detenida, y tiene prohibida la visita de su abogado y familia durante 5 días. El día después, la policía allanó su casa y el KJA, la organización paraguas de las mujeres de Kurdistán, y todos sus documentos, archivos y computadoras fueron confiscados ilegalmente.

La detención de Gültan Kışanak el día en que fue escuchada como testigo en la Comisión Parlamentaria para Investigar el Golpe, el maltrato y la detención de Ayla Akat Ata como co-vocera de KJA y ex diputada en el Parlamento entre 2007-2014, y por último el raíd policial en KJA muestran claramente que el principal ataque del gobierno es hacia las mujeres que resisten. Estos ataques dirigidos contra las mujeres que se organizan sobre la base de una perspectiva de género y autónoma, así como contra sus representantes e instituciones, son la continuación de las políticas de genocidio contra el pueblo Kurdo. Durante el proceso conflictivo de los últimos 15 meses, fueron asesinadas aproximadamente 100 mujeres, mientras que miles de mujeres fueron detenidas y cientos de ellas arrestadas. De la misma manera, el ataque contra nuestra co-vocera, que está dirigido específicamente y a propósito, es un ataque contra todas las mujeres organizadas que llevan a cabo esta lucha en Kurdistán. Nacido en los calabozos con el slogan Berxwedan Jîyane – Resistencia es vida, las mujeres en Kurdistán continúan su lucha bajo el liderazgo del KJA y se organizan en todos los ámbitos sociales a través de la resistencia. Nosotras, las mujeres que estamos viviendo el "Estado de Emergencia", en cada "estado" y principalmente sometidas a la presión de un sistema dominado por los hombres, sabemos muy bien que la única manera de romper esta cadena es con la resistencia y la organización. Contra un sistema que se muestra intolerante hacia cualquier mujer que resiste, busca la libertad y nunca obedece, como KJA hacemos un llamado a todas las compañeras para que reaccionen y se expresen por la democracia. Llamamos a que manifiesten su solidaridad con las mujeres kurdas que levantan la lucha a través de actos y actividades, y difundan la lucha de las mujeres por todas partes.

JIN, JIYAN, AZADI !
MUJER, VIDA LIBERTAD!

Cese de la persecusión a opositores políticos en Turquía. Libertad para Ayla Akat Ata y Gultan Kisanak – JuntemosFirmas.org – Petitorios online
JUNTEMOSFIRMAS.ORG

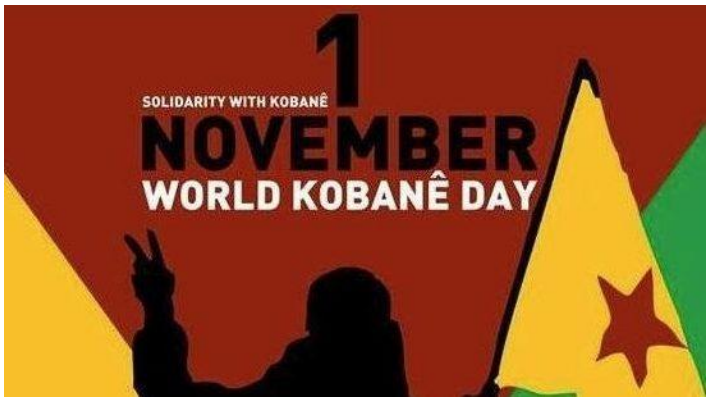
KURDISTAN AMÉRICA LATINA

BOLETÍN INFORMATIVO Nº 19

31.10.16 – 06.11.16

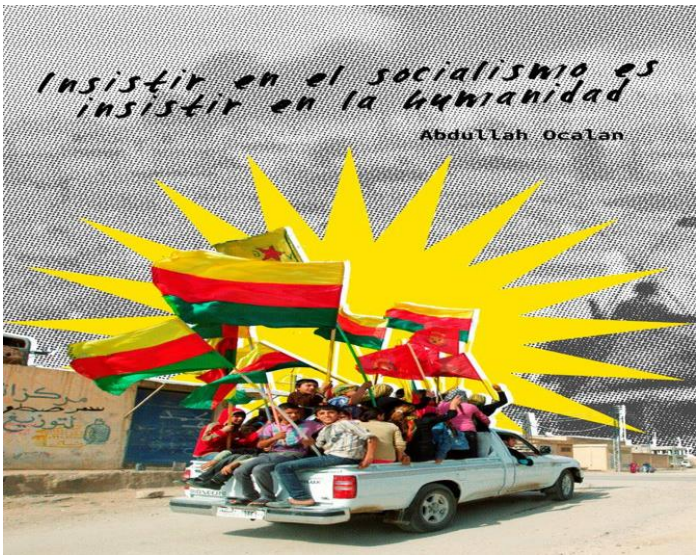
Pueblo kurdo celebra el Día Mundial por Kobane

Desde horas de esta mañana se iniciaron las celebraciones en el cantón de Kobane (Kurdistán sirio), con un acto en la escuela Şehîd Azad, en el que asistieron docenas de personas a pesar de la lluvia.



El Día Mundial por Kobane recuerda la expulsión del ISIS de esa ciudad, ubicada en el norte de Siria, luego de más de cuatro meses de combates encabezados por las milicias YPG/YPJ. Kobane, una de las principales localidad de esa región, quedó totalmente destruida por los ataques de los terroristas, pero tanto las milicias como el pueblo lucharon hasta derrotar al ISIS.

En el acto participaron el portavoz de las YPJ Nesrîn Ebdullah, El miembro del Comando Generl del Consejo Militar de Manbij Ebû Emced, el co-presidente de la Asamblea Ejecutiva del cantón de Kobane Enwer Muslim, el miembro del Consejo Ejecutivo del TEV-DEM Ferhad Dêrik y representantes del ONGS y diferentes partidos políticos. Además, estuvieron presentes combatientes de las YPG/YPJ.



En el recinto educativo fueron colgadas fotografías y pinturas que muestran la resistencia de las milicias y el pueblo en su lucha contra ISIS.

Por su parte, los co-presidentes del Partido Democrático de los Pueblos (HDP), Figen Yüksekdağ y Selahattin Demirtaş, emitieron una declaración en la que aseguraron que Kobane "es ahora el símbolo de la gloria de la resistencia contra el fascismo" e "inspira a los pueblos del mundo con esperanza y capacidad de recuperación".

Yüksekdağ y Demirtaş explicaron que se vive un período más caótico y sangriento que durante la Segunda Guerra Mundial, por eso "es importante tener en cuenta la resistencia del pueblo de Kobane contra ISIS, los enemigos de la humanidad". Para ambos dirigentes, esto "demuestra que los grupos más violentos y fascistas que infunden miedo en los corazones de muchos pueden ser derrotado con una fuerte resistencia y lucha".

Los co-presidentes del HDP destacaron que la resistencia de Kobane recibe la solidaridad internacional y demuestra "la universalidad de la libertad y los valores democráticos".

"Creemos que al igual que en Kobanê, la gente va a ganar la libertad y la democracia con valor y fe en todas las partes del mundo. Es evidente que una fuerte resistencia traerá el fin de todos los grupos fascistas y autoritarios, tales como ISIS, al-Nusra y Ahrar al-Sham, que hacen la vida imposible a los pueblos de nuestro país y el Oriente Medio", señalaron Yüksekdağ y Demirtaş.

"Creemos que las fuerzas democráticas de los pueblos, principalmente los kurdos, derrotarán a las organizaciones como ISIS que siguen amenazando la humanidad y al mundo entero. Con la determinación de nuestra lucha por la libertad, la paz, la democracia y la justicia, sabemos que todas las organizaciones fascistas y regímenes autoritarios se derrumbarán", manifestaron.

FUENTE: ANF/Traducción y edición: Kurdistán América Latina – Imágenes del artículo: Repo Bandini

KURDISTAN AMÉRICA LATINA

BOLETÍN INFORMATIVO Nº 19

31.10.16 – 06.11.16

Mujeres de Shengal se organizan bajo el Movimiento de Mujeres Libres Yazidíes (TAJÊ)

En la 2ª Conferencia de la Mujer celebrada por la Asamblea de Mujeres de Shengal el 25 de septiembre, las mujeres yazidíes han decidido organizarse bajo el nombre de "Movimiento de Mujeres Libres Yazidíes" (Tavgera Azadiya Jinen Ezidxan-TAJÊ).

En la declaración final de la 2ª Conferencia se establece que la Asamblea de Mujeres de Shengal conforme una asamblea y cree una bandera. También se tomó la decisión de luchar por la libertad del líder del pueblo kurdo Abdullah Öcalan.

En la declaración resultante de la Conferencia se indicó que las mujeres tienen el gran deber de asegurar el retorno a Shengal y la lucha por la unidad y la organización, diciendo lo siguiente: "La salvación de Shengal, la liberación de los pueblos ocupados y la reconstrucción de Shengal son tareas que nos esperan".

En la declaración se indicó que en la conferencia se formó una asamblea de 31 personas y que el consejo ejecutivo y la coordinación serán decididas en dicha asamblea.

El texto dice lo siguiente: "De nuestra conferencia ha resultado un tratado que incluye los fundamentos de nuestra organización, nuestra noción de organización, nuestros medios de organización y estructura. Como se indica en el tratado, hemos decidido una bandera como mujeres yazidíes. Nuestra bandera pasará a través de las revisiones que sean necesarias a lo indicado por los constituyentes de la conferencia y se compartirá con el público después". Y afirman que la conferencia queda dedicada a las mujeres que perdieron la vidad combatiendo al ISIS.

La declaración continúa: "Repitiendo la promesa y la determinación en el desarrollo de la autodefensa y lauto-organización que soñaron y anhelaron, de llevar a nuestro pueblo a la libertad y victoria; hemos aceptado a las Mártires Berivan Sengal y Berivan Arin como símbolos de resistencia para las mujeres Yazidíes, así como a las mujeres mártires de Mediban en la persona de la Mártir Gülçin como símbolo de la venganza y el coraje contra el enemigo".
"Nosotras, las mujeres Yazidíes que hemos adquirido la conciencia para organizarnos basándonos en la ideología del líder Apo1 y en la creencia de considerar la libertad del líder Apo como elemento central de nuestra lucha así como decir que su libertad es la libertad de las mujeres Yazidíes", dice la declaración final, y resalta las decisiones tomadas durante la Conferencia, que son las siguientes:
-Elevar la lucha basada en la libertad de las mujeres contra las estructuras de poder y mentalidad patriarcal, el desarrollo de una organización social democrática y libertaria basada en la fortaleza y decisiones propias.

-Organizar en todos los aspectos de la vida, como en la autodefensa, política, sociedad, economía, diplomacia y salud con una perspectiva del común de las mujeres basada en nuestra auto-organización como mujeres y crear las instituciones u organizaciones necesarias.

-Desarrollar relaciones con las mujeres y sus organizaciones en todas las áreas donde las yazidíes están presentes, para crear organizaciones que conduzcan a la unidad de las mujeres Yezidíes a través de mecanismos y plataformas comunes.

-Asegurar y avanzar en la organización de las mujeres desplazadas por la fuerza de Shengal durante la última ofensiva, para promover y dirigir el regreso de las mujeres Yazidíes a su tierra.

-Dirigir la organización de la sociedad con el objetivo final de superar la falta de organización.

-Alcanzar un estatus político como sociedad Yazidí sobre la base de una creencia y cultura auténtica, en la medida en que esté permitido por las leyes internacionales, y para luchar en los casos en los que no esté permitido por las leyes.

-Luchar para con el fin de que el Yazidísmo2 quede seguro y protegido en presencia de la ONU contra las numerosas masacres, desplazamientos y políticas de asimilación sufridas por la sociedad Yazidí.

-Fortalecer y ampliar las Unidades de Resistencia de Mujeres de Shengal (YJŞ) considerando el hecho de que la conciencia y la organización de la autodefensa es de vital importancia para las mujeres Yazidíes.

-Resolver los problemas relacionados con la salud, la economía y el empleo dentro de nuestra propia sociedad, para formar organizaciones dedicadas a proyectos y trabajos para mujeres

esclavizadas y rescatadas con el apoyo de instituciones internacionales y organizaciones en la zona.

-Fundar las instituciones y organizaciones necesarias para desarrollar la economía comunal, la educación, la salud, así como los trabajos sociales y culturales sobre las bases de una perspectiva de las mujeres.

-Ampliar los trabajos para la educación de las mujeres.
-Desarrollar relaciones y actuar en solidaridad con las mujeres y los movimientos de mujeres de las estructuras de distintas minorías y comunidades oprimidas tanto dentro, como fuera de Shengal.

FUENTE: ANF/Traducido por Rojava Azadî

Las Fuerzas Revolucionarias de Rojava se preparan para la Operación al-Bab contra los rebeldes respaldados por los turcos

Mientras los ataques de los grupos afiliados al Ejército Libre Sirio (FSA), respaldado por Turquía, continúan en el oeste del cantón de Afrin, el periodista Aziz Koyluoglu, quien se encuentra en la región, ha informado de que las Fuerzas Revolucionarias (RF), aliadas con las Fuerzas Democráticas Sirias (SDF), se están preparando para la operación en al-Bab.

La Operación Escudo del Éufrates lanzada por Turquía y los grupos del FSA en agosto en Rojava se trasladó recientemente desde Marea (Mare en árabe) a las áreas de Shaykh Issa y Tal Rifaat en el norte de Alepo, las cuales están controladas por las Fuerzas Revolucionarias. Este movimiento ha sido visto como un esfuerzo de Turquía para "asfixiar Afrin" mientras la mirada de la Comunidad Internacional se centra en la Operación de Mosul. A pesar de los bombardeos aéreos y el fuego de artillería pesada, que han acabado con la vida de decenas de combatientes y civiles, los grupos respaldados por Turquía no han sido capaces de avanzar en la zona y se ha informado de que se espera que las RF lancen una contraofensiva.

Casi el final

En informes desarrollados desde Afrin, el periodista Koyluoglu dice: "La situación es complicada en todos los frentes. Los recientes acontecimientos van a determinar el futuro de Siria y Rojava. Rusia, Estados Unidos y Turquía están llevando a cabo políticas que favorecen sus propios intereses, pero la dirección real de los acontecimientos va a ser determinada por la población de la región."

Ningún avance a pesar de los ataques

El periodista también ha informado que los enfrentamientos estuvieron concentrados en el sur de Marea y que Turquía ha enviado docenas de vehículos armados y artillería pesada a la ciudad para combatir con las RF. Sin embargo, a pesar de esto, los grupos rebeldes respaldados por el Estado turco no han sido capaces de avanzar y han sufrido graves pérdidas, lo que podría cambiar la balanza de los acontecimientos en la región, según Koyluoglu.

Turquía y Rusia negociando sobre Alepo

Evaluando la reconciliación y los encuentros diplomáticos entre Turquía y Rusia y su reflejo en la situación de Rojava, el periodista declaró: "Las discusiones entre Rusia y Turquía están centradas en retirar a los grupos rodeados por el Ejército Sirio en el este de Alepo. Turquía quiere esto y dio a Rusia algunas esperanzas al respecto. Dijeron: 'si nos permitís entrar en Jarablus, Marea y al-Bab, entonces retiraremos a los grupos de Alepo'. Este fue el trato y Rusia lo aceptó. Pero no se ha materializado. Al-Nusra, o, como se hace llamar ahora, Fatah al-Sham, aún tiene el control sobre Alepo y ha declarado que no se retirará. De hecho, ha lanzado una nueva ofensiva desde Idlib para romper el bloqueo del Ejército Sirio. Esto terminará con la discusión y la reconciliación entre ambos países. Rusia ha permitido a Turquía avanzar hasta Marea, pero veremos si aceptan esta posición o les permiten ir más lejos. Parece que esto no ocurrirá porque el acuerdo de Alepo no ha fructificado. La declaración de Fatah al-Sham en Alepo será el punto de quiebre de la política de Rusia con Turquía."

Estados Unidos apoya el plan

Koyluoglu también se refirió a la postura de Estados Unidos con respecto a este plan diciendo: "La caída de Alepo cambiaría todas las balanzas en las políticas de Siria. La oposición sunní habrá dado un gran golpe. Es por esto por lo que EEUU está apoyando a Turquía: ellos quieren romper el cerco en Alepo y debilitar a Rusia. Estados Unidos está apoyando a Turquía para debilitar la influencia de Rusia."

Contraataque de Siria

Koyluoglu continuó: "Turquía, en lugar de abrir un corredor desde Alepo a través de Marea para romper el bloqueo, quería sitiar al Ejército Sirio. Sin embargo, el régimen ha llevado a cabo un contraataque con los militares concentrados en el norte de la ciudad para prevenir esta amenaza."

Turquía tiene dos objetivos

El periodista también afirmó que la ofensiva de Turquía estaba basada en dos objetivos, añadiendo: "Ellos quieren prevenir la creación de una estructura federal cambiando la integridad

geográfica de la región. Es por esto por lo que están tratando de avanzar en Marea y bloquear la línea entre Afrin y Manbij. El segundo objetivo es formar un corredor entre el centro de Alepo y al-Zahraa y pasar a Idlib desde allí. Esto también supondría cercar al Ejército Sirio. El grupo islamista Nour al-Din al-Zenki (apoyado por Turquía) hizo esta confesión cuando reveló su plan para 'sitiar la ya sitiada Alepo'."

Los planes A, B, C no tienen ninguna oportunidad de éxito

Koyluoglu indicó que está iniciativa fue la que el presidente turco Erdogan había llamado "plan B" y dijo: "El plan A falló. Turquía no pudo formar parte de la Operación Mosul. El ataque reciente en Kirkuk fue el plan C de Turquía, que ha puesto en marcha ambos planes ahora. Los ataques en la región de Shahba son parte del mismo. Ninguno de estos planes tiene una oportunidad de éxito. El ataque en Kirkuk por parte de Daesh fue repelido y el plan B que se está llevando a cabo en Rojava también ha sido reorientado. Turquía y los grupos que apoya quieren conquistar Tal Rifaat y avanzar hacia el área controlada por el Régimen sirio, pero su plan ha fallado. Sin embargo, aún cabe la posibilidad de que se den nuevos ataques y no solo en la región de Shahba: se están llevando a cabo preparativos para ocupar Idlib."

Afrin luchará

Koyluogu también remarcó que preparaciones militares han sido llevadas a cabo en el cantón de Afrin y que la administración autónoma ha comunicado que resistirá los ataques.

El periodista concluyó enfatizando la acumulación de efectivos turcos en la región y dijo que las Fuerzas Especiales Turcas estuvieron luchando en primera línea en Shaykh Issa pero se encontraron con la resistencia de las RF, quienes se estaban preparando para una contraofensiva que incluía al-Bab y Marea.

FUENTE: Haber Merkezi/DIHA (original), Kurdish Question (traducción al inglés)/Traducido por Rojava Azadi